

**WARNING: ELECTIONEERING PROHIBITED! Violations can lead to fines and/or imprisonment.**

**WHERE:**

Within the immediate vicinity of a person in line to cast their ballot or within 100 feet of the entrance of a polling place, curbside voting or drop box the following activities are prohibited.

**WHAT ACTIVITIES ARE PROHIBITED:**

DO NOT ask a person to vote for or against any candidate or ballot measure. DO NOT display a candidate's name, image, or logo. DO NOT block access to or loiter near any ballot drop boxes. DO NOT provide any material or audible information for or against any candidate or ballot measure near any polling place, vote center, or ballot drop box. DO NOT circulate any petitions, including for initiatives, referenda, recall, or candidate nominations. DO NOT distribute, display, or wear any clothing (hats, shirts, signs, buttons, stickers) that include a candidate's name, image, logo, and/or support or oppose any candidate or ballot measure. DO NOT display information or speak to a voter about the voter's eligibility to vote.

The electioneering prohibitions summarized above are set forth in Article 7 of Chapter 4 of Division 18 of the California Elections Code.

**WARNING: CORRUPTING THE VOTING PROCESS IS PROHIBITED! Violations subject to fines and/or imprisonment.**

**WHAT ACTIVITIES ARE PROHIBITED:**

DO NOT commit or attempt to commit election fraud. DO NOT provide any sort of compensation or bribery to, in any fashion or by any means induce or attempt to induce, a person to vote or refrain from voting. DO NOT illegally vote. DO NOT attempt to vote or aide another to vote when not entitled to vote. DO NOT engage in electioneering; photograph or record a voter entering or exiting a polling place; or obstruct ingress, egress, or parking. DO NOT challenge a person's right to vote or prevent voters from voting; delay the process of voting; or fraudulently advise any person that he or she is not eligible to vote or is not registered to vote. DO NOT attempt to ascertain how a voter voted their ballot. DO NOT possess or arrange for someone to possess a firearm in the immediate vicinity of a polling place, with some exceptions. DO NOT appear or arrange for someone to appear in the uniform of a peace officer, guard, or security personnel in the immediate vicinity of a polling place, with some exceptions. DO NOT tamper or interfere with any component of a voting system. DO NOT forge, counterfeit, or tamper with the returns of an election. DO NOT alter the returns of an election. DO NOT tamper with, destroy, or alter any polling list, official ballot, or ballot container. DO NOT display any unofficial ballot collection container that may deceive a voter into believing it is an official collection box. DO NOT tamper or interfere with copy of the results of votes cast. DO NOT coerce or deceive a person who cannot read or an elder into voting for or against a candidate or measure contrary to their intent. DO NOT act as an election officer when you are not one.

EMPLOYERS cannot require or ask their employee to bring their vote by mail ballot to work or ask their employee to vote their ballot at work. At the time of payment of salary or wages, employers cannot enclose materials that attempt to influence the political opinions or actions of their employee.

PRECINCT BOARD MEMBERS cannot attempt to determine how a voter voted their ballot or, if that information is discovered, disclose how a voter voted their ballot. The prohibitions on activity related to corruption of the voting process summarized above are set forth in Chapter 6 of Division 18 of the California Elections Code.

**ADVERTENCIA: ¡ESTÁ PROHIBIDO HACER CAMPAÑA ELECTORAL! LAS INFRACCIONES PUEDEN RESULTAR EN MULTA Y/O PRISIÓN.**

**¿DÓNDE?:**

Muy cerca de una persona que está en la fila esperando para emitir su voto o a 100 pies (30 metros) de la entrada de un lugar de votación, de una votación en la acera o un buzón, las siguientes actividades están prohibidas.

**LAS SIGUIENTES ACTIVIDADES ESTÁN PROHIBIDAS:**

NO le pida a una persona que vote a favor o en contra de algún candidato o medida electoral. NO muestre el nombre, la imagen ni el logo de un candidato. NO bloquee el acceso a ninguna urna electoral ni merodee cerca de ellas. NO ofrezca ninguna información material o auditiva que esté a favor o en contra de algún candidato o medida electoral cerca de un lugar de votación, centro de votación o urna electoral. NO haga circular ninguna petición, como para iniciativas, referendos, revocaciones o nominaciones de candidatos. NO distribuya, muestre ni use ropa (sombbreros, camisas, carteles, insignias, botones, pegatinas) que incluya el nombre, la imagen o el logo de un candidato, o apoye o se oponga a un candidato o medida electoral. NO muestre información ni hable con un elector sobre su elegibilidad para votar.

Las prohibiciones de la campaña electoral resumidas anteriormente figuran en el artículo 7 del capítulo 4 de la división 18 del Código Electoral de California.

**ADVERTENCIA: ¡ESTÁ PROHIBIDO CORROMPER EL PROCESO DE VOTACIÓN! INFRACCIONES SUJETAS A MULTA Y/O PRISIÓN.**

**LAS SIGUIENTES ACTIVIDADES ESTÁN PROHIBIDAS:**

NO cometa o intente cometer fraude electoral. NO ofrezca ningún tipo de compensación, no soborne ni persuada o intente persuadir de ninguna manera a una persona para que vote o se abstenga de votar. NO vote ilegalmente. NO intente votar ni ayude a otra persona a votar cuando no tiene derecho a hacerlo. NO interactúe en la campaña electoral, no fotografíe ni filme a un votante mientras ingresa al lugar de votación o sale de él, ni obstruya el ingreso, el egreso o el estacionamiento. NO desafíe el derecho de voto de una persona ni evite que voten; no demore el proceso de votación ni aconseje de manera fraudulenta a ninguna persona al decirle no es elegible para votar o que no está registrada para votar. NO intente averiguar cómo ha votado un elector. NO lleve ni disponga que alguien posea un arma de fuego muy cerca de un lugar de votación, con algunas excepciones. NO use ni disponga que alguien use el uniforme de un agente de policía, guardia o personal de seguridad muy cerca de un lugar de votación, con algunas excepciones. NO altere ni interfiera con ningún componente del sistema de votación. NO falsifique, altere ni modifique los resultados de una elección. NO altere los resultados de una elección. NO altere, destruya ni modifique ninguna lista de votación, boleta oficial ni depósito de boletas. NO exhiba ningún depósito de recolección de boletas no oficial que pueda engañar al votante

haciéndole creer que es una urna oficial. NO altere ni interfiera con la copia de resultados de los votos emitidos. NO obligue ni engañe a una persona que no puede leer o a un adulto mayor para que vote a favor o en contra de un candidato o medida contraria a lo que pretende. NO actúe como un funcionario electoral cuando no lo es. LOS EMPLEADORES no pueden pedirles a sus empleados que lleven sus boletas de voto por correo al trabajo ni que voten en el lugar de trabajo. A la hora de pagar los sueldos, los empleadores no pueden adjuntar materiales con los que se intente influir en las opiniones o acciones políticas de sus empleados.

LOS MIEMBROS DE LA JUNTA DEL DISTRITO no pueden intentar determinar cómo votó un elector ni, si se descubre esa información, divulgar cómo votó un elector. Las prohibiciones de la actividad relacionada con la corrupción del proceso de votación resumidas anteriormente figuran en el capítulo 6 de la división 18 del Código Electoral de California.

**BABALA: IPINAGBABAWAL ANG PANGANGAMPANYA! PWEDENG MAGRESULTA SA MGA MULTA AT/O PAGKAKAKULONG ANG MGA PAGLABAG. SAAN:**

Sa lugar malapit sa taong nakapila para bumoto sa kanyang balota o sa loob ng 100 talampakan mula sa pasukan ng lugar ng botohan, curbside voting, o drop box, ang mga sumusunod na aktibidad ay ipinagbabawal.

**ANO ANG MGA AKTIBIDAD NA IPINAGBABAWAL:**

HUWAG utusan ang isang tao na iboto o hindi iboto ang sinumang kandidato o anumang panukala sa balota. HUWAG ipakita ang pangalan, larawan, o logo ng isang kandidato. HUWAG harangan ang daanan papunta sa o tumambay sa anumang drop box ng balota. HUWAG magbigay ng anumang materyales o naririnig na impormasyon na nasa panig ng o laban sa sinumang kandidato o anumang panukala sa balota malapit saanmang lugar ng botohan, vote center, o drop box ng balota. HUWAG magpakalat ng anumang petisyon, kabilang ang para sa mga inisyatiba, referendum, recall, o nominasyon ng kandidato. HUWAG mamahagi, magpakita, o magsuot ng anumang damit (mga sumbrero, damit, sign, butones, sticker) na may pangalan, larawan, logo ng isang kandidato, at/o suportahan o kalabanin ang sinumang kandidato o panukala sa balota. HUWAG magpakita ng impormasyon o kumausap ng botante tungkol sa pagging kwalipikado ng botante na bumoto.

Ang mga pagbabawal sa pangangampanya na nakabuod sa itaas ay nakasaad sa Artikulo 7 ng Kabanata 4 ng Dibisyon 18 ng Elections Code ng California.

**BABALA: IPINAGBABAWAL ANG PANDARAYA SA PROSESO NG BOTOHAN! PWEDENG MAGRESULTA SA MULTA AT/O PAGKAKAKULONG ANG MGA PAGLABAG.**

**ANO ANG MGA AKTIBIDAD NA IPINAGBABAWAL:**

HUWAG gumawa o subukang gumawa ng panloloko sa halalan. HUWAG magbigay ng anumang uri ng bayad o suhol, sa anumang anyo o sa pamamagitan ng anumang paraan, para hikayatin o subukang hikayatin ang isang taong bumoto o hindi bumoto. HUWAG bumoto nang ilegal. HUWAG subukang bumoto o tumulong sa iba na bumoto kapag hindi siya kwalipikadong bumoto. HUWAG lumahok sa pangangampanya; kunan

ng litrato o i-record ang isang botanteng papasok o palabas sa lugar ng botohan; o harangan ang pasukan, labasan, o paradahan. HUWAG pigilan ang karapatan ng isang tao na bumoto o pigilan ang mga botante na bumoto; iantala ang proseso ng botohan; o mapanlokong abisuhan ang sinumang tao na hindi siya kwalipikadong bumoto o hindi siya rehistradong bumoto. HUWAG subukang alamin kung bumoto ang isang botante sa kanyang balota. HUWAG magdala o sabihan ang isang tao na magdala ng baril sa lugar malapit sa lugar ng botohan na may ilang pagbubukod. HUWAG pumunta o sabihan ang isang tao na pumunta nang nakasuot ng uniforme ng peace officer, guwardiya, o security personnel sa lugar malapit sa lugar ng botohan na may ilang pagbubukod. HUWAG pakialaman o gambahain ang anumang bahagi ng sistema ng botohan. HUWAG i-forge, pekein, o pakialaman ang mga return sa isang halalan. HUWAG baguhin ang mga return sa isang halalan. HUWAG pakialaman, sirain, o baguhin ang anumang poll list, opisyal na balota, o lalagyan ng balota. HUWAG magpakita ng anumang hindi opisyal na lalagyan para sa koleksyon ng balota na posibleng manlinlang ng botante na aniwalang isa itong opisyal na kahon para sa koleksyon. HUWAG pakialaman ang kopya ng mga resulta ng mga pagboto. HUWAG manghikayat o manlinlang ng taong hindi kayang magbasa o nakatatanda na iboto o hindi iboto ang isang kandidato o panukala na kabaliktaran ng kanyang nilalayon. HUWAG kumilos bilang opisyal ng halalan kapag hindi ka ganoon.

HINDI pwedeng hilingin ng mga employer sa kanilang mga empleyado na dalhin ang kanilang balota para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo sa trabaho o hilingin sa kanilang empleyado na bumoto sa kanilang balota sa trabaho. Sa panahon ng pagpapasahod, hindi pwedeng magsama ang mga employer ng mga materyales na sumusubok na impluwensyahan ang mga opinyon o pagkilos sa pulitika ng kanilang empleyado.

HINDI pwedeng subukan ng mga miyembro ng lupon ng presinto na tukuyin kung paano bumoto ang isang botante sa kanyang balota o, kung matutuklasan ang impormasyong iyon, ihayag kung paano bumoto ang isang botante sa kanyang balota. Ang mga pagbabawal sa aktibidad na nauugnay sa pandaraya sa proseso ng botohan na nakabuod sa itaas ay nakasaad sa Kabanata 6 ng Dibisyon 18 ng Elections Code ng California.

### 경고: 선거 운동 금지! 위반 시 벌금 및/또는 징역에 처해질 수 있습니다.

장소:

투표하기 위해 줄을 선 사람의 바로 근처 또는 투표소 입구, 도로변 투표나 투입함으로부터 100피트 이내에서 다음과 같은 행위는 금지됩니다.

금지 활동:

후보자 또는 투표 법안에 대해 찬성 또는 반대투표를 하도록 요청하지 마십시오.  
후보자의 이름, 이미지 또는 로고를 표시하지 마십시오. 투표용지 투입함에 대한 접근을 차단하거나 주변을 배회하지 마십시오. 투표소, 투표 센터 또는 투표용지 투입함 근처에서 후보자 또는 투표 법안에 찬성하거나 반대하는 자료 또는 음성 정보를

제공하지 마십시오. 발의안, 국민 투표, 소환 또는 지명 청원을 포함한 청원서를 유포하지 마십시오. 후보자의 이름, 이미지, 로고를 포함하거나, 후보자 또는 투표 법안을 지지하거나 반대하는 의류(모자, 셔츠, 표시, 단추, 스티커)를 배포, 전시 또는 착용하지 마십시오. 유권자의 투표 자격에 대한 정보를 표시하거나 유권자의 투표 자격에 대해 유권자와 이야기하지 마십시오.

위에 요약된 선거 운동 금지는 캘리포니아 선거법 제18부 4장 7조에 명시되어 있습니다.

**경고: 투표 절차를 훼손시키는 것은 금지되어 있습니다! 위반 시 벌금 및/또는 징역에 처할 수 있습니다.**

금지 활동:

선거 사기를 저지르거나 시도하지 마십시오. 어떤 종류의 보상이나 뇌물을 제공하고 어떤 형태나 방식으로든 사람을 투표하거나 투표하지 않도록 유도하거나 이를 시도하지 마십시오. 불법 투표를 하지 마십시오. 투표권이 없을 때 투표를 시도하거나 다른 사람이 투표하도록 돋지 마십시오. 선거 운동에 가담하는 것, 투표소에 출입하는 유권자의 사진을 찍거나 기록하는 것, 그리고 입장, 퇴장 또는 주차를 방해하는 것을 시도하지 마십시오. 개인의 투표권에 이의를 제기하거나 유권자의 투표를 방해하는 것, 투표 절차를 지연하는 것, 그리고 누군가가 투표할 자격이 없거나 유권자 등록이 되지 않았다고 거짓으로 조언하는 것을 하지 마십시오. 유권자가 어떻게 투표했는지 알아내려고 시도하지 마십시오. 일부 예외를 제외하고는 투표소 바로 근처에서 화기를 소지하거나 누군가가 화기를 소지할 수 있도록 주선하지 마십시오. 일부 예외를 제외하고는 투표소 바로 근처에서 경찰관, 경비원 또는 보안 요원의 제복을 입고 나타나거나, 누군가가 이러한 제복을 입고 나타나도록 주선하지 마십시오. 투표 시스템의 어느 구성요소라도 조작하거나 방해하지 마십시오. 선거 결과를 위조, 날조 또는 조작하지 마십시오. 선거 결과를 변경하지 마십시오. 투표 목록, 공식 투표용지 또는 투표용지 보관함을 조작, 훼손 또는 변경하지 마십시오. 유권자가 공식 수거함이라고 믿도록 속일 수 있는 비공식 투표용지 수거 용기를 두지 마십시오. 투표 결과 사본을 조작하거나 방해하지 마십시오. 글을 읽을 수 없는 사람이나 노인의 뜻에 반하여 특정 후보자 또는 법안에 찬성 또는 반대투표를 하도록 강요하거나 이를 위해 속이지 마십시오. 본인이 선거 관리인이 아니라면 선거 관리인인 것처럼 행동하지 마십시오.

고용주는 직원에게 우편투표 투표용지를 직장에 가져오도록 요구하거나 요청할 수 있으며, 직원에게 직장에서 투표하도록 요구할 수 없습니다. 급여나 월급을 지급할 때 고용주는 직원의 정치적 의견이나 행동에 영향을 주기 위한 자료를 동봉할 수 없습니다. 선거구 위원회 위원은 유권자가 투표한 방식을 알아내기 위해 시도할 수 있으며, 해당 정보를 알아낸 경우 유권자가 투표한 방식을 공개할 수 없습니다.

위에 요약된 투표 절차를 훼손시키는 것과 관련된 활동에 대한 금지 사항은 캘리포니아 선거법 제18부 6장에 명시되어 있습니다.

**치타වਨੀ:** ਚੋਣ ਪ੍ਰਚਾਰ ਕਰਨ ਦੀ ਮਨਾਹੀ ਹੈ! ਉਲੰਘਣਾ ਕਰਨ 'ਤੇ ਜੁਰਮਾਨਾ ਅਤੇ/ਜਾਂ ਕੈਦ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਕਿੱਥੇ:

ਵੇਟ ਪਾਊਣ ਲਈ ਲਾਈਨ ਵਿੱਚ ਲੱਗੇ ਕਿਸੇ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਬਿਲਕੁਲ ਨਜ਼ਦੀਕ ਜਾਂ ਪੋਲਿੰਗ ਸਥਾਨ ਦੇ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਦੁਆਰ ਦੇ 100 ਫੁੱਟ ਦੇ ਅੰਦਰ, ਕਰਬਸਾਈਡ ਵੇਟਿੰਗ ਜਾਂ ਡਰੈਪ ਬਾਕਸ ਵਿੱਚ ਹੇਠ ਲਿਖੀਆਂ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ ਦੀ ਮਨਾਹੀ ਹੈ।

ਕਿਹੜੀਆਂ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ ਦੀ ਮਨਾਹੀ ਹੈ:

ਕਿਸੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਕਿਸੇ ਉਮੀਦਵਾਰ ਜਾਂ ਮਤਪੱਤਰ ਸੰਬੰਧੀ ਮਾਪ ਦੇ ਪੱਖ ਜਾਂ ਵਿਰੁੱਧ ਵੇਟ ਪਾਊਣ ਲਈ ਨਾ ਕਰੋ। ਉਮੀਦਵਾਰ ਦਾ ਨਾਮ, ਚਿੱਤਰ ਜਾਂ ਲੋਗੇ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਿਤ ਨਾ ਕਰੋ। ਕਿਸੇ ਵੀ ਮਤਪੱਤਰ ਡਰੈਪ ਬਾਕਸ ਦੇ ਨੇੜੇ ਪਹੁੰਚ ਨੂੰ ਨਾ ਰੋਕੋ ਅਤੇ ਨਾ ਹੀ ਇਧਰ-ਉਧਰ ਕਰੋ। ਕਿਸੇ ਵੀ ਵੇਟਿੰਗ ਸਥਾਨ, ਵੇਟ ਕੇਂਦਰ, ਜਾਂ ਮਤਪੱਤਰ ਡਰੈਸ ਬਾਕਸ ਦੇ ਆਲੋ-ਦੁਆਲੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਉਮੀਦਵਾਰ ਜਾਂ ਮਤਪੱਤਰ ਸੰਬੰਧੀ ਮਾਪ ਦੇ ਲਈ ਜਾਂ ਉਸ ਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਕੋਈ ਸਮਗਰੀ ਜਾਂ ਸੁਣਨਯੋਗ ਜਾਣਕਾਰੀ ਪ੍ਰਦਾਨ ਨਾ ਕਰੋ। ਪਹਿਲਕਦਮੀ, ਜਨਮਤ ਸੰਗ੍ਰਹਿ, ਵਾਪਸ ਬੁਲਾਉਣ, ਜਾਂ ਉਮੀਦਵਾਰ ਨਾਮਜ਼ਦਗੀਆਂ ਸਮੇਤ ਕਿਸੇ ਵੀ ਪਟੀਸ਼ਨ ਨੂੰ ਪ੍ਰਸਾਰਿਤ ਨਾ ਕਰੋ। ਕਿਸੇ ਉਮੀਦਵਾਰ ਦਾ ਨਾਮ, ਚਿੱਤਰ, ਲੋਗੇ, ਅਤੇ/ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਉਮੀਦਵਾਰ ਜਾਂ ਮਤਪੱਤਰ ਸੰਬੰਧੀ ਮਾਪ ਦਾ ਸਮਰਥਨ ਜਾਂ ਵਿਰੋਧ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਕੋਈ ਵੀ ਕੱਪੜੇ (ਟੋਪੀਆਂ, ਕਮੀਜ਼ਾਂ, ਚਿੰਨ੍ਹ, ਬਟਨ, ਸਟਿੱਕਰ) ਨੂੰ ਨਾ ਵੰਡੋ, ਨਾ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਿਤ ਕਰੋ ਜਾਂ ਨਾ ਪਹਿਨੋ। ਵੇਟ ਪਾਊਣ ਲਈ ਵੇਟਰ ਦੀ ਯੋਗਤਾ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਿਤ ਨਾ ਕਰੋ ਜਾਂ ਵੇਟਰ ਨਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਨਾ ਕਰੋ।

ਉੱਪਰ ਦੱਸੀਆਂ ਗਈਆਂ ਚੋਣ ਪ੍ਰਚਾਰ ਸੰਬੰਧੀ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਕੈਲੀਫੋਰਨੀਆ ਚੋਣ ਜਾਬਤੇ ਦੀ ਡਿਵੀਜ਼ਨ 18 ਦੇ ਅਧਿਆਇ 4 ਦੇ ਸਿਰਲੇਖ 7 ਵਿੱਚ ਦਿੱਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਹਨ।

**ਚਿਤਾਵਨੀ:** ਵੇਟਿੰਗ ਪ੍ਰਕਿਰਿਆ ਨੂੰ ਭੰਗ ਕਰਨ ਦੀ ਮਨਾਹੀ ਹੈ! ਉਲੰਘਣਾਵਾਂ ਜੁਰਮਾਨੇ ਅਤੇ/ਜਾਂ ਕੈਦ ਦੇ ਅਧੀਨ ਹਨ।

ਕਿਹੜੀਆਂ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ ਦੀ ਮਨਾਹੀ ਹੈ:

ਚੋਣ ਸੰਬੰਧੀ ਧੋਖਾਧੜੀ ਜਾਂ ਧੋਖਾਧੜੀ ਕਰਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਨਾ ਕਰੋ। ਕਿਸੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਵੇਟ ਪਾਊਣ ਜਾਂ ਵੇਟ ਪਾਊਣ ਤੋਂ ਪਰਹੇਜ਼ ਕਰਨ ਲਈ, ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਵੀ ਮਤਲਬ ਨਾਲ ਉਕਸਾਉਣ ਜਾਂ ਉਕਸਾਉਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰਨ ਲਈ ਕਿਸੇ ਕਿਸਮ ਦਾ ਮੁਆਵਜ਼ਾ ਜਾਂ ਰਿਸ਼ਵਤ ਨਾ ਦਿਓ। ਗੈਰ-ਕਾਨੂੰਨੀ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਵੇਟ ਨਾ ਪਾਓ। ਵੇਟ ਪਾਊਣ ਦੇ ਹੱਕਦਾਰ ਨਾ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਨੂੰ ਵੇਟ ਪਾਊਣ ਦੇਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਨਾ ਕਰੋ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਦੀ ਮਦਦ ਨਾ ਕਰੋ। ਚੋਣ ਪ੍ਰਚਾਰ ਵਿੱਚ

ਸ਼ਾਮਲ ਨਾ ਹੋਵੇ; ਪੇਲਿੰਗ ਸਥਾਨ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਕਰਨ ਜਾਂ ਬਾਹਰ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਵੋਟਰ ਦੀ ਫੋਟੇ ਨਾ ਖਿੱਚੋ ਜਾਂ ਰਿਕਾਰਡ ਨਾ ਕਰੋ; ਜਾਂ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਕਰਨ, ਬਾਹਰ ਨਿਕਲਣ, ਜਾਂ ਪਾਰਕਿੰਗ ਵਿੱਚ ਰੁਕਾਵਟ ਨਾ ਪਾਓ। ਕਿਸੇ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਵੋਟ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰ ਨੂੰ ਚੁਣੌਤੀ ਨਾ ਦਿਓ ਜਾਂ ਵੋਟਰਾਂ ਨੂੰ ਵੋਟ ਪਾਉਣ ਤੋਂ ਨਾ ਰੋਕੋ; ਵੋਟਿੰਗ ਦੀ ਪ੍ਰਕਿਰਿਆ ਵਿੱਚ ਦੇਰੀ ਨਾ ਕਰੋ; ਜਾਂ ਧੋਖੇ ਨਾਲ ਕਿਸੇ ਵੀ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਸਲਾਹ ਨਾ ਦਿਓ ਕਿ ਉਹ ਵੋਟ ਪਾਉਣ ਦੇ ਯੋਗ ਨਹੀਂ ਹੈ ਜਾਂ ਵੋਟ ਪਾਉਣ ਲਈ ਰਜਿਸਟਰਡ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਇਹ ਪਤਾ ਲਗਾਉਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਨਾ ਕਰੋ ਕਿ ਵੋਟਰ ਨੇ ਆਪਣੀ ਵੋਟ ਕਿਵੇਂ ਪਾਈ। ਕੁਝ ਅਪਵਾਦਾਂ ਦੇ ਨਾਲ, ਪੇਲਿੰਗ ਸਥਾਨ ਦੇ ਆਲੋ-ਦੁਆਲੇ ਕਿਸੇ ਵਿਅਕਤੀ ਕੋਲ ਹਥਿਆਰ ਰੱਖਣ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਨਾ ਕਰੋ ਜਾਂ ਨਾ ਰੱਖੋ। ਕੁਝ ਅਪਵਾਦਾਂ ਦੇ ਨਾਲ, ਕਿਸੇ ਪੇਲਿੰਗ ਸਥਾਨ ਦੇ ਆਲੋ-ਦੁਆਲੇ ਸ਼ਾਂਤੀ ਅਧਿਕਾਰੀ, ਗਾਰਡ, ਜਾਂ ਸੁਰੱਖਿਆ ਕਰਮਚਾਰੀਆਂ ਦੀ ਵਰਦੀ ਵਿੱਚ ਕਿਸੇ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਪੇਸ਼ ਹੋਣ ਲਈ ਵਿਵਸਥਾ ਨਾ ਕਰੋ ਜਾਂ ਪ੍ਰਬੰਧ ਨਾ ਕਰੋ। ਵੋਟਿੰਗ ਸਿਸਟਮ ਦੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਹਿੱਸੇ ਨਾਲ ਛੇੜਛਾੜ ਜਾਂ ਦਖਲਅੰਦਾਜ਼ੀ ਨਾ ਕਰੋ। ਕਿਸੇ ਚੋਣ ਦੇ ਰਿਟਰਨ ਨੂੰ ਜਾਲੀ ਨਾ ਬਣਾਓ, ਨਕਲੀ ਨਾ ਬਣਾਓ ਜਾਂ ਛੇੜਛਾੜ ਨਾ ਕਰੋ। ਕਿਸੇ ਚੋਣ ਦੇ ਰਿਟਰਨ ਨੂੰ ਨਾ ਬਦਲੋ। ਕਿਸੇ ਵੀ ਪੇਲਿੰਗ ਸੂਚੀ, ਅਧਿਕਾਰਤ ਮਤਪੱਤਰ, ਜਾਂ ਮਤਪੱਤਰ ਕੰਟੇਨਰ ਨਾਲ ਛੇੜਛਾੜ ਨਾ ਕਰੋ, ਨਸ਼ਟ ਨਾ ਕਰੋ ਜਾਂ ਨਾ ਬਦਲੋ। ਕੋਈ ਵੀ ਗੈਰ-ਅਧਿਕਾਰਤ ਮਤਪੱਤਰ ਇਕੱਤਰ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਡੱਬਾ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਿਤ ਨਾ ਕਰੋ, ਜੋ ਵੋਟਰ ਨੂੰ ਇਹ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਕਰਨ ਲਈ ਧੋਖਾ ਦੇ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਇੱਕ ਅਧਿਕਾਰਤ ਸੰਗ੍ਰਹਿ ਬਾਕਸ ਹੈ। ਪਾਈਆਂ ਗਈਆਂ ਵੋਟਾਂ ਦੇ ਨਤੀਜਿਆਂ ਦੀ ਕਾਪੀ ਨਾਲ ਛੇੜਛਾੜ ਜਾਂ ਦਖਲਅੰਦਾਜ਼ੀ ਨਾ ਕਰੋ। ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ, ਜੋ ਪੜ੍ਹ ਨਹੀਂ ਸਕਦਾ ਹੈ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਬਜ਼ੁਰਗ ਨੂੰ ਕਿਸੇ ਉਮੀਦਵਰਾ ਦੇ ਪੱਖ ਵਿੱਚ ਜਾਂ ਵਿਰੁੱਧ ਵਿੱਚ ਵੋਟ ਪਾਉਣ ਲਈ ਮਜ਼ਬੂਰ ਨਾ ਕਰੋ ਜਾਂ ਧੋਖਾ ਨਾ ਦਿਓ ਜਾਂ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਇਕਾਦੇ ਦੇ ਉਲਟ ਨਾ ਜਾਓ। ਜਦੋਂ ਤੁਸੀਂ ਚੋਣ ਅਧਿਕਾਰੀ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੇ ਹੋ, ਤਾਂ ਚੋਣ ਅਧਿਕਾਰੀ ਵਜੋਂ ਕੰਮ ਨਾ ਕਰੋ।

ਰੁਜ਼ਗਾਰਦਾਤਾ ਆਪਣੇ ਕਰਮਚਾਰੀ ਨੂੰ ਕੰਮ 'ਤੇ ਡਾਕ ਮਤਪੱਤਰ ਦੁਆਰਾ ਆਪਣੀ ਵੋਟ ਲਿਆਉਣ ਲਈ ਨਹੀਂ ਕਹਿ ਸਕਦੇ ਹਨ ਜਾਂ ਆਪਣੇ ਕਰਮਚਾਰੀ ਨੂੰ ਕੰਮ 'ਤੇ ਆਪਣੀ ਮਤਪੱਤਰ ਵੋਟ ਪਾਉਣ ਲਈ ਨਹੀਂ ਕਹਿ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਤਨਖਾਹ ਜਾਂ ਮਜ਼ਦੂਰੀ ਦੇ ਭੁਗਤਾਨ ਦੇ ਸਮੇਂ, ਰੁਜ਼ਗਾਰਦਾਤਾ ਅਜਿਹੀ ਸਮੱਗਰੀ ਨੂੰ ਨੱਖੀ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ, ਜੋ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਕਰਮਚਾਰੀ ਦੇ ਰਾਜਨੀਤਿਕ ਵਿਚਾਰਾਂ ਜਾਂ ਕਾਰਵਾਈਆਂ ਨੂੰ ਪ੍ਰਭਾਵਿਤ ਕਰਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰਦੇ ਹਨ।

ਪ੍ਰੀਸਿੰਕਟ ਬੋਰਡ ਮੈਂਬਰ ਇਹ ਨਿਰਧਾਰਿਤ ਕਰਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ ਕਿ ਇੱਕ ਵੋਟਰ ਨੇ ਆਪਣੇ ਮਤਪੱਤਰ 'ਤੇ ਕਿਵੇਂ ਵੋਟ ਪਾਈ ਹੈ ਜਾਂ, ਜੇਕਰ ਉਸ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਾ ਪਤਾ ਲੱਗ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਤਾਂ ਖੁਲਾਸਾ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਇੱਕ ਵੋਟਰ ਨੇ ਆਪਣੇ ਮਤਪੱਤਰ 'ਤੇ ਕਿਵੇਂ ਵੋਟ ਪਾਈ ਹੈ।

ਉੱਪਰ ਦੱਸੀ ਗਈ ਵੋਟਿੰਗ ਪ੍ਰਕਿਰਿਆ ਦੇ ਭ੍ਰਾਨਟਾਚਾਰ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਿਤ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ 'ਤੇ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਕੈਲੀਫੋਰਨੀਆ ਚੋਣ ਜਾਬਤੇ ਦੇ ਡਿਵੀਜ਼ਨ 18 ਦੇ ਅਧਿਆਇ 6 ਵਿੱਚ ਨਿਰਧਾਰਿਤ ਕੀਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਹਨ।